



MANUEL D'UTILISATION - INSTRUCCIONES DE USO

TABOURET RÉTRACTABLE TABURETE RETRÁCTIL

Merci d'avoir choisi notre produit. Veuillez lire attentivement ce manuel pour utiliser votre produit sans risque et en profiter pleinement.
Gracias por elegir nuestro producto. Lea atentamente este manual para utilizar su dispositivo de forma segura y aprovechar al máximo.
Réf./Ref. del modelo: 559448 – Lot N°: 01-21/01
Importé par/Importado por BMR Group 122 Rue du commandant Rolland, 13008 Marseille - France / Francia
Distribué par/Distribuido por GIF DIFFUSION SAS – BP40 ZI la Boulbène, 47300 Villeneuve / Lot - France / Francia



CONSIGNES DE SÉCURITÉ - CONSIGNAS DE SEGURIDAD



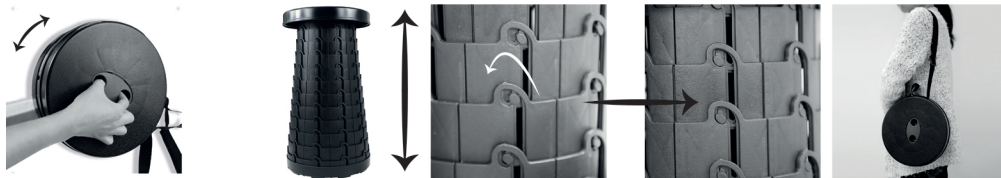
Afin de réduire les risques de dommages sur le produit ou de blessures physiques, il doit être utilisé conformément aux instructions suivantes.
Para reducir los riesgos de daños al producto o de lesiones físicas, debe utilizarse de acuerdo con las siguientes instrucciones.

- Tenir hors de portée des enfants./ Manténgase fuera del alcance de los niños.
 - Ce produit est conçu pour s'asseoir uniquement. Ne pas se mettre debout ou d'en d'autres positions sur ce tabouret./Este producto está diseñado sólo para sentarse. No te pares ni te pongas en posición en este taburete.
 - Le tabouret est fabriqué pour une seule personne assise./ El taburete está hecho para una sola persona sentada.
 - Le poids maximum supporté par le produit est de 130kg./ El peso máximo que soportan el producto es de 130 kg.
 - Veiller à ce qu'il ne subisse pas de coups, ni de chutes. Ne pas l'utiliser de façon inappropriée.
- Asegúrese de que no se golpee, se caiga. No lo use de manera inapropiada.
- Ne pas essayer de démonter l'appareil, ni de retirer les vis./No intente desmontar el dispositivo o quitar los tornillos.
 - Ne pas utiliser si l'appareil est endommagé./No lo utilice si la unidad está dañada.
 - Vérifier soigneusement l'appareil avant chaque utilisation./Revise la unidad cuidadosamente antes de cada uso.
 - Ne jamais essayer de le réparer soi-même. Prendre contact avec le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire.
- Nunca intente repararlo usted mismo. Cualquier intervención anula la garantía. Póngase en contacto con el fabricante, su departamento de servicio o una persona con cualificaciones similares.

DESCRIPTION - DESCRIPCIÓN



UTILISATION - USE



1. Insérez les doigts dans les poignées, faites pivoter les 2 couvercles dans le sens opposé et tirez pour ouvrir le tabouret.
Introduce los dedos en las asas, gira las dos tapas en direcciones opuestas y tira para abrir el taburete.
2. Dépliez-le à la hauteur désirée.
Despléguelo a la altura deseada.
3. Verrouillez le tabouret en pivotant légèrement les 2 couvercles afin de clipser les embouts dans les orifices prévus.
Bloquea el taburete girando ligeramente las dos tapas para encajar las tapas en los agujeros previstos.
4. Sangle ajustable pour le transporter.
Cincha ajustable para llevarlo.

Maintenance, entretien et stockage - MANTENIMIENTO, REPARACIÓN Y ALMACENAMIENTO

- Le tabouret peut être lavé sous l'eau avec un liquide nettoyant neutre.
Las heces pueden lavarse bajo el agua con un líquido limpiador neutro.
- Dépliez-le complètement et laissez-le sécher à l'air libre.
Despléguelo completamente y déjelo secar al aire.
- N'utilisez jamais de solvants organiques ni de liquides corrosifs.
Nunca utilice disolventes orgánicos o líquidos corrosivos.

- Ne le rangez pas dans un environnement humide à température trop élevée ou dans un endroit exposé à la lumière directe du soleil afin d'éviter des dommages sur le produit.
No lo almacene en un ambiente húmedo a una temperatura demasiado alta o en un lugar expuesto a la luz solar directa para evitar que se dañe el producto.



USER'S MANUAL - GEBRUIKERSHANDLEIDING

RETRACTABLE STOOL INTREKBARE KRUK

Thank you for choosing our product. Please read this manual carefully to use your product safely and enjoy it to the fullest.
Bedankt dat u voor ons product hebt gekozen. Lees deze handleiding zorgvuldig door om uw product veilig te kunnen gebruiken
Réf./Ref: 559448 – Lot N°: 01-21/01
Imported by/Geïmporteerd door BMR Group 122 Rue du commandant Rolland, 13008 Marseille - France / Frankrijk
Distributed by/Gedistribueerd door GIF DIFFUSION SAS – BP40 ZI la Boulbène, 47300 Villeneuve / Lot - France / Frankrijk



SAFETY INSTRUCTIONS - VEILIGHEIDSISTRUCTIES



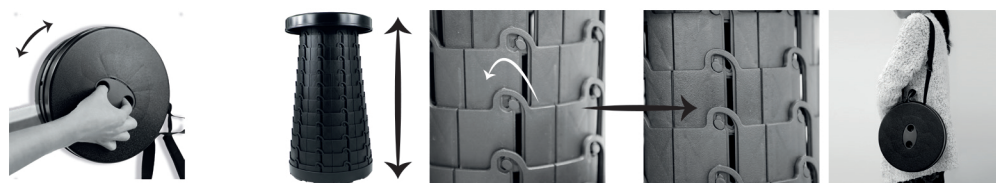
To reduce the risk of damage to the product or physical injury, it must be used in accordance with the following instructions.
Om het risico van schade aan het product of lichamelijk letsel te verminderen, moet het product worden gebruikt in overeenstemming met de volgende instructies.

- Keep out of reach of children./Buiten het bereik van kinderen houden.
- This product is designed for sitting only. Do not stand or otherwise sit on this stool./Dit product is alleen ontworpen om te zitten. Ga niet op deze kruk staan of anderszins zitten.
- The stool is made for one seated person only./De kruk is slechts voor één zittend persoon gemaakt.
- The maximum weight supported by the product is 130kg./Het maximale gewicht dat door het product wordt ondersteund is 130 kg.
- Make sure that it is not knocked or dropped. Do not use it improperly./Zorg ervoor dat het apparaat niet wordt geklopt of valt. Gebruik het apparaat niet op onjuiste wijze.
- Do not attempt to disassemble the appliance or remove the screws./Probeer het apparaat niet te demonteren of de schroeven te verwijderen.
- Do not use if the appliance is damaged./Gebruik het apparaat niet als het beschadigd is.
- Check the appliance carefully before each use./Controleer het apparaat voor elk gebruik zorgvuldig.
- Never try to repair it yourself. Contact the manufacturer, its after-sales service or a similarly qualified person./Probeer het nooit zelf te repareren. Neem contact op met de fabrikant, de dienst na verkoop of een vergelijkbaar gekwalificeerd persoon.

DESCRIPTION - BESCHRIJVING



USE - GEBRUIK



1. Insert your fingers into the handles, turn the 2 lids in opposite directions and pull to open the stool.
Steek uw vingers in de handgrepen, draai de 2 deksels in tegengestelde richting en trek aan de kruk om deze te openen.
2. Unfold it to the desired height.
Klap hem uit tot de gewenste hoogte.
3. Lock the stool by turning the 2 covers slightly to clip the end caps into the holes provided.
Vergrendel de kruk door de 2 deksels lichtjes te draaien om de eindkappen in de voorziene gaten te klemmen.
4. Adjustable strap for transporting the stool.
Verstelbare band voor het transport van de kruk.

Maintenance, care and storage - ONDERHOUD, VERZORGING EN OPSLAG

- The stool can be washed under water with a neutral cleaning liquid.
De kruk kan onder water worden gewassen met een neutrale reinigingsvloeistof.
- Unfold it completely and leave it to dry in the open air.
Vouw hem volledig uit en laat hem in de open lucht drogen.
- Never use organic solvents or corrosive liquids.
Gebruik nooit organische oplosmiddelen of bijtende vloeistoffen.

- Do not store it in a humid environment at too high a temperature or in a place exposed to direct sunlight in order to avoid damage to the product.
Bewaar hem niet in een vochtige omgeving bij een te hoge temperatuur of op een plaats die blootstaat aan direct zonlicht om schade aan het product te voorkomen.